



Angaben zur Person des Qualifikationsinhabers / Informations sur le titulaire du diplôme / Oplysninger om afgangsbevisets indehaver / Información sobre la identidad del poseedor de la cualificación / πληροφορίες σχετικά με την ταυτότητα του κατόχου του πτυχίου σπουδών / Information identifying the holder of the qualification / Informazioni che identificano il titolare della qualifica / Informatie over de identiteit van de houder van het diploma / Oplysning angående identiteten inne haver av tittelens / Informações sobre o titular da qualificação / Сведения о личности владельца квалификации / Henkilötiedot / Uppgifter om den person som innehar examen



CHELYABINSK STATE UNIVERSITY

Information about the degree holder

Family name(s)

Given name(s)

Truskova

Elena Alexandrovna

Date of birth

Student Ident. Number, or code

Date: [redacted]
Place: Chelyabinsk, Russia

[redacted]

Angaben zur Qualifikation / Informations sur le diplôme / Oplysninger om uddannelsen / Información sobre la cualificación / πληροφορίες σχετικά με το είδος του πτυχίου σπουδών / Information identifying the qualification / Informazioni che identificano la qualifica / Informatie over de aard van het diploma / Oplysning angående tittelen / Informações que identificam a qualificação / Сведения о квалификации / Tutkintoa koskevat tiedot / Information om examen

Information about the degree

Name of the qualification and title conferred

Specialist

Name of title and abbreviation are not applicable.

Main field(s) of study for the qualification

Field of study: Philology
Specialization: Russian language and literature

Name and status of awarding institution

Chelyabinskly Gosudarstvennyy Universitet (Chelyabinsk State University). Status: State University. Accredited by the Russian Federation Ministry of Education (Certificate # 17-316 from May 21, 2004).

Name and status of institution administering studies

Chelyabinskly Gosudarstvennyy Universitet (Chelyabinsk State University)

Language(s) of instruction / examination

Russian

Angaben zum Niveau der Qualifikation / Informations sur le niveau de qualification / Oplysninger om uddannelsens niveau / Información sobre el nivel de la cualificación / πληροφορίες σχετικά με το επίπεδο του πτυχίου / Information on the level of the qualification / Informazioni sul livello della qualifica / Informatie over het niveau van het diploma / Oplysning angående niveauet av tittelen / Informações sobre o nível da qualificação / Сведения об уровне квалификации / Tutkinnon taso koskevat tiedot / Uppgifter om examensniva

Information about the degree level

Level of qualification

Second stage tertiary university level education based on scientific research. According to the International Standard Classification of Education (ISCED) the qualification applies to the second stage of the third level higher education (scale 5A).

Official length of the programme

Five years full-time study

Access requirements

The Certificate of Secondary (Complete) General Education and entrance examinations. Applicants are admitted to the University only if they attain a pass mark.

TEST NUMBERING



Following the model developed by:

- *UNESCO - CEPES
*COUNCIL OF EUROPE
*EUROPEAN COMMISSION

This Diploma Supplement follows the model developed by the European Commission, Council of Europe and UNESCO/CEPES. The purpose of the supplement is to provide sufficient independent data to improve the international "transparency" and fair academic and professional recognition of qualifications (diplomas, degrees, certificates, etc.). It is designed to provide a description of the nature, level, context, content and status of the studies that were pursued and successfully completed by the individual named on the original qualification to which this supplement is appended. It should be free from any value judgements, equivalence statements or suggestions about recognition. Information in all eight sections should be provided. Where information is not provided, an explanation should give the reason why.

Full-time study

Programme requirements

Teaching consists of lectures, seminars, work shops, training, etc. Forms of assessment are tests, oral exams, and course papers. A state final attestation includes the passing of state examination and the defence of a qualifying diploma paper.

Theoretical courses - 153 weeks, examinations - 31 weeks, practical training - 22 weeks, qualifying diploma paper defence - 16 weeks

Programme details (modules or units studies) and the individual grades/marks obtained

No	Subjects studied	Hours	Final grade
1.	Basics of linguistics	110	excellent
2.	Folklore	100	excellent
3.	Introduction into linguistic culturology	72	excellent
4.	History of Russia	230	excellent
5.	Latin language	150	excellent
6.	Old Slavonic language	150	excellent
7.	History of linguistics	62	excellent
8.	History of the Urals literature	136	excellent
9.	Philosophy	146	excellent
10.	History of Russian literature of the 18th-19th centuries	620	excellent
11.	History of Russian literature of the 20th century	340	excellent
12.	Modern Russian language	900	excellent
13.	Basics of stylistics and rhetorics	140	excellent
14.	Foreign language	820	excellent
15.	History and theory of literary criticism	220	excellent
16.	History of the Russian language	360	excellent
17.	Theory of literature	152	good
18.	History of foreign literature	500	excellent
19.	Rhetorics	80	excellent
20.	General linguistics	128	excellent
21.	Literature of Independent State Union peoples	150	excellent
22.	Basics of pedagogical psychology	130	excellent
23.	Problems of world literature	98	good
24.	A.P.Chekhov as an innovator	66	excellent
25.	M.Yu. Lermontov's poems	60	excellent
26.	A.S. Pushkin: logic of creative work	70	excellent
27.	Physical training	408	pass
28.	Introduction into Slavonic philology	70	pass
29.	History of the Urals peoples	70	pass
30.	Practical grammar	140	pass
31.	Introduction into literature studies	148	pass
32.	Modern literature	70	pass
33.	Pragmalinguistics	68	pass
34.	Economics	72	pass
35.	Mathematics	74	pass
36.	Culture studies	108	pass
37.	Problems of modern orthography	120	pass
38.	Modern Slavonic language	200	pass
39.	Russian dialectology	80	pass
40.	Practical course in the subject of specialization	300	pass
41.	Common problems of modern punctuation	120	pass
42.	Basics of medical education and safety regulating	150	pass
43.	Computing	176	pass
44.	Business communication	70	pass
45.	Psychology	70	pass
46.	Children's and teenage literature	102	pass
47.	Pedagogics	84	pass
48.	Law studies	80	pass
49.	Methodology of teaching the Russian language	110	pass
50.	Politicalology	102	pass
51.	Concepts of modern natural science	70	pass
52.	Methodology of teaching literature	110	pass
53.	Discourse theory	110	pass
54.	Library information culture	40	pass
55.	New information technologies in teaching	80	pass

56. Methodology and methods of pedagogical research	120	pass
57. Theory and methodology of Russian literature studies	120	pass
58. History of pedagogical ideas development	86	pass
59. M.A. Bulgakov and A.P. Platonov	60	pass
60. Literature and folklore	66	pass
61. Foreign novel	66	pass
62. Problems of F.M. Dostoevsky's poetics	66	pass

Total	9936
(including seminars)	4630

Term papers:

- 1) Folklore in A. Tertz's early prose, excellent
- 2) Purple prose of A. Tertz ("Good night!") as a continuation of literary tradition, excellent
- 3) A. Tertz as a literary critic, excellent

Practical training:

- Folklore practical training, 2 weeks, excellent
- Dialectology practical training, 4 weeks, excellent
- Pedagogical practical training, 4/5 year, 6/10 weeks, excellent/excellent

Final state examinations:

Literature, excellent

Defended qualifying diploma paper "A. Tertz's stylistic dissidence" and was given the mark "excellent".

*Note: In the Russian Federation the study workload is evaluated in "academicheskije chasy" (academic hours).
1 academic hour = 45 minutes. 1 week of full-time study = 54 academic hours.*

Grading scheme

excellent (5) - a high level of competence

good (4) - a good general performance

satisfactory (3) - a fair performance

fail (2) - a poor performance

or

pass

no pass

The lowest pass mark is "satisfactory" and "pass". Students are only permitted to enroll in the next year of study and to be awarded a diploma if they have pass marks in each subject of the curriculum.

Overall classification of the qualification

S otlichiem (With Honours)

Angaben zur funktion der qualifikation / Informations sur la fonction de la qualification / Oplysninger om uddannelsens anvendelsesmuligheder / Información sobre la función de la cualificación / Πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργία του πτυχίου / Information about the function of the qualification / Informazioni sulla funzione della qualifica / Informatie over de functie van het diploma / Oplysning angående funksjon av tittelen / Informações sobre a função da qualificação / Сведения о функциях квалификации / Tutkinnon tarkoitusta koskevat tiedot / Information om utbildningens funktion

Access to further study

Doctoral studies

Professional status (if applicable)

Philologist. Teacher

A specialist in philology can:

- work in educational and cultural establishments, governing bodies, mass media, in the sphere of intercultural communication and other spheres of social humanitarian activities;
- do scientific and research work in the sphere of modern language and modern literature, and their historical development;
- translate and summarize texts;
- edit texts;
- do statistical processing of philological information.

Professional philologist can work in state and private educational and cultural establishments as well as in mass media.



This Diploma Supplement is invalid without the original diploma BCA № [redacted] issued on [redacted]

Further information sources

WWW.INFORMIKA.RU, WWW.CSU.RU

Beurkundung des zusatzes / Certification du supplément / Attesting af tillægget / Certificación del suplemento / Πιστοποίηση του παραρτήματος /
 Supplement certification / Certificazione del supplemento / Authenticiteit van het diplomasupplement / Tilleggs attest / Autenticação do suplemento /

Date: 4th of July 2006

Rector:

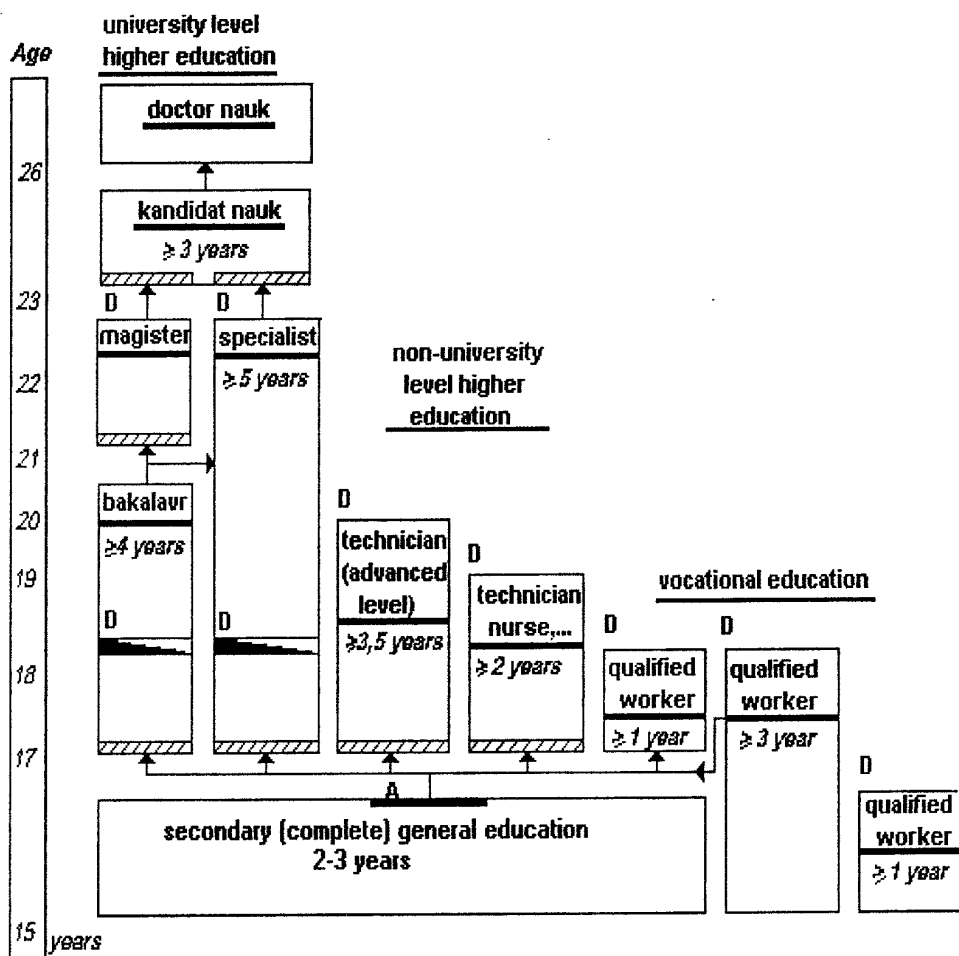
A. Shatin

Dean:

Secretary:

official stamp

Angaben zum nationalen hochschulsystem / Informations sur le système national d'enseignement supérieur / Oplysninger o landets hø ere uddannelsessystem /
 Información sobre el sistema nacional de enseñanza superior / Πληροφορίες σχετικά με το εθνικό σύστημα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης / Information about the national
 higher education system / Informazioni sul sistema nazionale di istruzione superiore / Informatie over het nationaal hoger onderwijsstelsel / Informasjon angående
 nasjonal system av høyskole undervisning / Informações sobre o sistema nacional de ensino superior / Сведения о национальной системе высшего



Scheme of the Education System of the Russian Federation